TADOKU JUNIOR　イソップ物語　★★☆☆☆ みじかい　176語

The Old Lion and the Fox

年よりのライオンとキツネ

Aesop（1919年の本）　**原文そのまま**　朗読：Jill Engle

人の声の朗読
を聞く・Web版

どんなおはなし？　年をとったライオンは、病気のふりをして、お見まいに来た動物たちを食べてしまいます。そこへキツネがやってきて……。



An old Lion, whose teeth and claws were so worn that it was not so easy for him to get food as in his younger days, pretended that he was sick. He took care to let all his neighbors know about it, and then lay down in his cave to wait for visitors. And when they came to offer him their sympathy, he ate them up one by one.

The Fox came too, but he was very cautious about it. Standing at a safe distance from the cave, he inquired politely after the Lion's health. The Lion replied that he was very ill indeed, and asked the Fox to step in for a moment. But Master Fox very wisely stayed outside, thanking the Lion very kindly for the invitation.

"I should be glad to do as you ask," he added, "but I have noticed that there are many footprints leading into your cave and none coming out. Pray tell me, how do your visitors find their way out again?"

> **Take warning from the misfortunes of others.**

年をとったライオンは、歯もつめもすりへってしまい、わかいころのようにかんたんに食べものを手に入れられなくなったので、病気のふりをしました。ライオンは、近所のなかまみんなにそれが知れわたるようにしてから、ほらあなによこになって、お見まいに来る者をまちました。そして、動物たちがお見まいに来ると、ライオンは1ぴきずつ食べてしまいました。

キツネもやってきましたが、とても用心ぶかくしていました。ほらあなから安全なところに立って、キツネはライオンのぐあいをていねいにたずねました。ライオンは、とてもぐあいがわるいと答えて、キツネに、ちょっと中に入ってくれとたのみました。けれど、キツネさんはかしこく外にいたまま、おさそいのおれいを、とてもていねいに言いました。

「よろこんで、おっしゃるとおりにしたいのですが」とキツネはつけくわえました。「ほらあなの中へ入っていく足あとはたくさんあるのに、出てくる足あとが1つもないのに気づいたのです。ぜひ教えてください。お見まいに来た者たちは、どうやってまた外へ出るのですか？」

> **ほかの人のふこうから、気をつけることを学びなさい。**

たんご と クイズ 年よりのライオンとキツネ

Lion ライオン	**teeth** 歯	**sick** 病気の
cave ほらあな	**Fox** キツネ	**footprints** 足あと

Q1 年よりのライオンは、どんなふりをした？

① ねむっているふり　② 病気のふり　③ 死んだふり

Q2 キツネが中に入らなかったのは、何に気づいたから？

① 入る足あとばかりで、出る足あとがないこと　② ライオンのいびき　③ ほらあなが暗いこと

こたえ

Q1 ② 歯もつめもすりへって、えものがとれなくなったライオンは、病気のふりをしてお見まいの動物をまちました。

Q2 ① ほらあなへ入る足あとはたくさんあるのに、出てくる足あとが1つもないことに、キツネは気づいたのです。

原田英語の多読ベストジュニア

本物の英語の絵本 1,000話以上を、原文・人の声の朗読・和訳つきで。ゲーム・なぞなぞも。ぜんぶ無料・登録なし。

haradaeigo.com/tadokubestjr/

出典　英文：原文そのまま（1語も書きかえていません）。Project Gutenberg 電子書籍 #19994（Aesop、1919年）。パブリックドメイン。
挿絵：Milo Winter（同じ本の初版の挿絵。パブリックドメイン）
朗読（Web版）：Jill Engle（LibriVox のボランティア。パブリックドメイン）
和訳・クイズ：AIと人が作成。AIは３重チェック。人の目でも順次確認しています。